



Nr. 09/2020 - 20. Juli 2020

Biberbacher Gemeindelaufer

**KIRTAG AM
09.08.2020 IST
ABGESAGT!**

**Kräuterweihe
15.08.2020**

Sehr geehrte Biberbacherinnen und Biberbacher!



Frohbotschaften und negative Nachrichten wechseln sich oftmals in kurzer Zeitspanne ab und bringen uns entweder freudige Hochstimmung oder gedämpfte Nachdenklichkeit. So geschieht es momentan auch in Biberbach.

Zuerst die unerfreuliche Nachricht. Auf Grund der steigenden Fälle an mit dem Coronavirus infizierten Personen im benachbarten Oberösterreich und im Bezirk Amstetten haben wir uns entschlossen, heuer den Kirtag in Biberbach endgültig abzusagen! Zwischenzeitlich hat, auf Grund der sehr positiven Entwicklung, die Hoffnung bestanden, diese traditionsreiche Veranstaltung zulassen zu können. Angesichts der Entwicklung der letzten Wochen ist dies aber leider nicht zu verantworten.

Nun aber zu einer höchst erfreulichen Neuigkeit. Biberbach hat es wieder einmal geschafft beim Bewerb „Blühendes Niederösterreich“ den ersten Platz im Mostviertel zu erzielen!

Großer Dank gebührt allen, die mit ihrem Einsatz dazu beigetragen haben! Besonders möchte ich Kulturreferent Vzbgm. Max Soxberger mit seinem Team und der Mannschaft des Bauhofes für ihr Engagement und Kreativität danken! Diese gemeinsame Kraftanstrengung und der großartige Beitrag der vielen privaten Gartenbesitzer haben zu diesem Erfolg geführt.

Doch es ist noch nicht vorbei! Am 12. August 2020 wird eine Jury kommen und ihre Bewertung für den Landesbewerb abgeben. Ich ersuche daher alle Grünflächen und Blühpflanzen in unserer schönen Ortschaft in bestmöglichem Zustand zu bringen und so gemeinsam den Angriff auf den 5. Landessieg für Biberbach zu starten!

Schönen Sommer in einem blühenden Biberbach wünscht
Ihr Bürgermeister
DI Fritz Hinterleitner

Sprechstunden des Bürgermeisters:

Montag: 18:00 bis 19:00 Uhr
Um Voranmeldung wird gebeten!

Parteienverkehrszeiten des Gemeindeamtes:

Montag 07:30 bis 12:00 Uhr
und 13:00 bis 19:00 Uhr
Mittwoch bis Freitag
07:30 bis 12:00 Uhr

Dienstag kein Parteienverkehr!

Telefonisch und per Mail sind wir
gerne für Ihre Anliegen erreichbar.
Tel.: 07476/8250
E-Mail: gemeinde@biberbach.gv.at

Öffnungszeiten

ASZ Biberbach – Straß:

Montag 15:00 bis 17:00 Uhr
Donnerstag 19:00 bis 20:00 Uhr

Redaktionsschluss für den nächsten Laufer ist am **15.08.2020**.

WICHTIG: Bei Übermittlung einer Einschaltung achten Sie bitte bei der Gestaltung mit
Fotos aus dem Internet auf das Urheberrecht und vermeiden Sie Copyright-Verletzungen!



HERZLICH WILLKOMMEN, UNSERE NEUEN GEMEINDEBÜRGER!



Karolina Heiligenbrunner am 07.07.2020

ABSAGE KIRTAG AM 9. AUGUST 2020

Der Kirtag am 9. August muss wegen der steigenden COVID-19-Fälle im Bezirk nun leider doch abgesagt werden!

Wir bitten um Verständnis und freuen uns auf viele Besucher - hoffentlich - im nächsten Jahr!



INFORMATION ZUR CORONAPANDEMIE

Aufgrund der derzeitigen Pandemieentwicklung bitten wir weiterhin um die Einhaltung der Schutzmaßnahmen:

Schutzmaßnahmen gegen das Coronavirus (COVID-19)

- **Waschen Sie Ihre Hände häufig!**
Reinigen Sie Ihre Hände regelmäßig und gründlich mit einer Seife oder einem Desinfektionsmittel.
- **Halten Sie Distanz!**
Halten Sie einen Abstand von mindestens einem Meter zwischen sich und allen anderen Personen ein, die husten oder niesen.
- **Berühren Sie nicht Augen, Nase und Mund!**
Hände können Viren aufnehmen und das Virus im Gesicht übertragen!
- **Achten Sie auf Atemhygiene!**
Halten Sie beim Husten oder Niesen Mund und Nase mit gebeugtem Ellbogen oder einem Taschentuch bedeckt und entsorgen Sie dieses sofort.
- **Wenn Sie Symptome aufweisen oder befürchten erkrankt zu sein, bleiben Sie zu Hause und wählen Sie bitte 1450**

FERNWÄRMEZÄHLERSTAND - BITTE UM BEKANNTGABE - ERINNERUNG

Wie jedes Jahr bitten wir Sie am Ende der Heizsaison um Bekanngabe der **Zählerstandablesung**.

.....,.... MWh

+

.....,.... m³

Wir ersuchen Sie deshalb den Zählerstand des Wärmezählers telefonisch, schriftlich oder per E-Mail bis **FR, 24. Juli 2020** am **Gemeindeamt** bekannt zu geben.

Tel.: 07476/8250 * Fax 07476/8250-17 *** gemeinde@biberbach.gv.at**

Sollten Sie Fragen zur Ablesung haben, helfen wir Ihnen natürlich gerne.

Wir bedanken uns für Ihre Mithilfe und Unterstützung.



SIEG IN DER VIERTELSBEWERTUNG VON BLÜHENDES NÖ!

Nach fünfjähriger Pause konnte die Gemeinde heuer wieder am Blumenschmuckwettbewerb „Blühendes NÖ“ der Landwirtschaftskammer teilnehmen. Anfang Juli fand die erste Bewertung durch die Blumen-Jury statt – und es gibt Grund zur Freude: Biberbach erreichte bei der Viertelsbewertung im Mostviertel in Gruppe 1 den ersten Platz! Damit geht es für Biberbach weiter zur Landesbewertung, diese findet am 12. August 2020 statt.



Herzlichen Dank an dieser Stelle den Bauhofmitarbeitern, den Mitgliedern des Kulturausschuss und allen beteiligten Privatpersonen für ihr Engagement!

KINDERGARTEN BUS BESPRECHUNG

Am Mittwoch, den **26. August 2020** findet um 19:00 Uhr **im GH Fischer** die Besprechung über die Kindergarten-Transporteinteilung statt.

Alle Eltern, deren Kinder ab Herbst mit dem Bus fahren, sind herzlich eingeladen.

ADVENTMARKT HANDWERKSAUSSTELLUNG

Alle, die gerne zusätzlich bei der Handwerksausstellung beim diesjährigen Adventmarkt mitmachen möchten, werden ersucht sich **bis 30. August 2020** bei Frau Maria Theuerkauf, Am Bach 468; Tel. 07476/ 81 22 oder 0664/ 73 86 9998 (abends) oder th.maria@aon.at zu melden.

Spätere Anmeldungen können aus Platzmangel nicht berücksichtigt werden.

7 GEMEINDEN – 1 E-BIKE-REGION – RADELN SIE LOS!

Die Region bietet ein gutes Netz an Radwegen und Radrouten! Ergreifen Sie die Chance, um sich sowohl in der Freizeit als auch im Alltag klimafreundlich, kostengünstig und gesundheitsfördernd fortzubewegen. Die unterschiedlichen Höhenmeter lassen sich bestens mit E-Bikes bezwingen.

Ausflüge zu den zahlreichen Sehenswürdigkeiten der Region oder eine gastronomische Radtour, aber auch den Weg zur Arbeit oder Schule, Einkäufe und Arztbesuche können Sie als GemeindegängerIn bequem mit Ihrem Elektrofahrrad zurücklegen. Fahrradfahren erlebt eine neue Dimension – unabhängig von Alter oder sportlicher Kondition!



ASCHBACH-MARKT
► **BIBERBACH**
ERTL
SEITENSTETTEN
ST. PETER IN DER AU
WEISTRACH
WOLFSBACH



© Doris Schwarz-König

In jeder der sieben Gemeinden Ihrer Kleinregion „Herz Mostviertel“ gibt es Elektrotankstellen und Gastronomiebetriebe, die Lademöglichkeiten für E-Bikes und zum Teil Werkzeug für kleine Reparaturen zur Verfügung stellen. Die teilnehmenden Gastronomiebetriebe sind vor Ort mit einem Schild „E-BIKE LABSTELLE“ gekennzeichnet.

In diesem Sinne, steigen Sie auf Ihr Fahrrad und leisten Sie einen Beitrag zum Klimaschutz! Probieren Sie es aus und lernen Sie Ihre Region neu kennen! Viel Spaß beim Radeln!

Karte und nähere Informationen unter <https://biberbach.gv.at/ein-herz-fuers-e-bike>



BÜRGERMEISTER HEURAS ALS OBMANN DER KLEINREGION HERZ DES MOSTVIERTEL BESTÄTIGT!

Am 17. Juni 2020 hielten die Vertreter der Gemeinden die jährliche Generalversammlung mit Neuwahlen ab. Die Kleinregion Herz des Mostviertels besteht aus den sieben Gemeinden, Aschbach-Markt, Biberbach, Ertl, Seitenstetten, St. Peter in der Au, Wolfsbach und Weistrach. Kleinregionsobmann Bürgermeister Johannes Heuras berichtete über die Tätigkeiten. In den letzten Jahren nutzten die Gemeindevertreter die Kleinregionssitzungen für regen Erfahrungs- und Informationsaustausch sowie für Abstimmungen über Gemeindethemen.

Auf der Tagesordnung der Kleinregion standen auch Fachvorträge und AMS, ENU und weitere Organisationen präsentierten ihre Angebote. Im Jahre 2018 unternahmen die Gemeindevertreter eine Fachexkursion zum Thema Bauamtskooperation ins Tullnerfeld. Weiters erstellten die Kleinregionsmitglieder eine Kleinregionsstrategie mit den Hauptschwerpunkten „Gesundheit und Soziales“, „Wirtschaft und Arbeitsmarkt“ sowie „Raumentwicklung“. Daraus wurden zahlreiche Maßnahmen und Projekte in den letzten Jahren umgesetzt.

Die E-Bike-Region wurde ins Leben gerufen, welche auf den Gemeindewebsites präsentiert wird. Ziel ist, den Gemeindebürger zum Tagesgast in der eigenen Region zu machen und die Gasthäuser, welche als E-Bike-Labstelle deklariert sind, zu besuchen. Die Mobilitätskampagne soll Gemeindebürgern zum Bewussten nutzen von Öffentlichen Verkehrsmitteln und Elektromobilität bewegen. Das Regionsprofil gab Aufschluss über die demographische Entwicklung der Region und dient als Grundlage für die Weiterentwicklung des Lebens- und Wirtschaftsraumes. Mit Februar 2020 startete die Aktion „Obstbäumchen für die Neugeborenen“ für den Erhalt der Kulturlandschaft und für eine klimafitte Region. Denn auch die nächsten Generationen sollen den Schattenspender, der im Frühjahr eine Blütenbracht und im Herbst Früchte trägt, genießen können. Die Kleinregion wird durch die Mitarbeiter der NÖ.Regional.GmbH bei kleinregionalen Aufgabenstellungen und der Umsetzung von Projekten unterstützt.

Bei der Neuwahl wurde Kleinregionsobmann, Bürgermeister Johannes Heraus einstimmig gewählt. Als Obmann Stellvertreter wurden Bürgermeister Erwin Pittersberger aus Weistrach, Bürgermeister Martin Schlöglhofer aus Aschbach-Markt und Bürgermeister Josef Forster aus Ertl ernannt. Die weiteren Vorstandsfunktionen werden ebenfalls von den amtierenden Bürgermeistern der Kleinregionsgemeinden besetzt. Als Kassaprüfer wurden Vizebürgermeisterin Anneliese Mayer aus Wolfsbach und Vizebürgermeister Franz Krendl aus Ertl gewählt.

Obmann Bürgermeister Heuras betonte, dass die Kleinregion die gemeindeübergreifenden Themen miteinander besser bewältigt können und auch in Zukunft die Zusammenarbeit und Kooperation weiter ausgebaut werden soll. Im Anschluss an die Wahl wurden noch das Thema „Covid19“ und die Herausforderungen für die Gemeinden sowie die Möglichkeiten der Zusammenarbeit in der Region besprochen. Weiters planen die Bürgermeister im Sommer 2020 eine E-Bike-Tour durch das Herz Mostviertel.

„Unsere Kleinregion bietet die optimale Plattform, um gemeinsam etwas für die Region zu bewegen!“, betont der wiedergewählte Kleinregionsobmann Bürgermeister Johanne Heuras, denn auch in Zukunft sollen unsere Gemeinden einen Wohlfühlregion für alle Generationen sowie ein dynamischer Lebens- und Wirtschaftsraum sein.

Fotobeschreibung von links nach rechts:

Birgit Weichinger (NÖ.RegionalGmbH), Vizebürgermeister Franz Krendl aus Ertl, Bürgermeister Josef Forster aus Ertl, Bürgermeister Friedrich Hinterleitner aus Biberbach, Kleinregionsobmann Bürgermeister Johannes Heuras aus St. Peter in der Au, Bürgermeister Martin Schlöglhofer aus Aschbach, Bürgermeister Erwin Pittersberger aus Weistrach, Vizebürgermeister Leopold Krondorfer aus Seitenstetten, Bürgermeister Josef Unterberger aus Wolfsbach



Interessantes von unserer Bildungsbeauftragten



Biberbacher Schülerinnen und Schüler verraten ihre Lieblingsplätze beim Lesen!



Sarah und Johanna



Michael



Kathrin

Sommerferien – mehr Zeit für Bücher

Es gibt viele gemütliche Plätze, um ein „gutes Buch“ zu lesen.

Beim Lesen sollte daher eine Ruheoase geschaffen werden. Lassen Sie die tägliche Lesezeit zum Ritual werden und vermeiden Sie Störungen, wie z. B. Handyklingeln usw., um Reizüberflutungen zu entrinnen.

Es sollte auch manchmal fernsehfremde und computerfreie

Tage geben. Kinder werden durch Geschichten in Büchern fasziniert, sie brauchen den Glauben an die Magie, um ihre Ängste abzubauen zu können, denn dadurch gelingt es ihnen, mit der Realität leichter fertig zu werden. Bücher regen die Fantasie an und lassen uns in eine andere Welt eintauchen.



Markus, Florian und Benedikt

Lesen betrifft uns alle!

Das Lesen begegnet uns im täglichen Leben in verschiedenen Facetten, denn mit Sachtexten, Gebrauchsanweisungen, Alltagstexten, Informationstexten in Tabellen, Grafiken oder Statistiken müssen wir uns alle stets auseinandersetzen.

Die Lesekompetenz ist daher eine wesentliche Grundlage.

Ich wünsche Ihnen einen erholsamen Sommer und Zeit für ein „gutes Buch“!

Maria Bühringer, BEd.

Quellen: Hüther, G., & Nitsche, C. (2013). Wie aus Kindern glückliche Erwachsene werden. München, Deutschland: Gräfe und Unzer
 Buchner, C. (2003). Neues Lesen – neues Lernen. Freiburg, Deutschland: VAK Verlags GmbH.
 ARGE LESEN NÖ: Lesekonferenzen – ein Leitfaden, St. Pölten, Dezember 2016
www.stiftunglesen.de, Förderung der Lesefreunde und Lesekompetenz
www.tibs.at/schuledeslesens, Aktuelle Informationen rund ums Thema „Lesen“
 Bilder: Bühringer Maria



Stellenanzeigen, Beratung

BILDUNGSBERATUNG NÖ

Die Bildungsberatungstage im **August** finden an folgenden Tagen statt:

04.08.2020, 13-19 Uhr
TRANSJOB Amstetten

14.08.2020, 9-13 Uhr
Bücherei Waidhofen/Ybbs

17.08.2020, 9-12 und 14-18 Uhr
Gemeindeamt St. Peter/Au

20.08.2020, 9-16 Uhr
TRANSJOB Amstetten

25.08.2020, 13-17 Uhr
Magistrat Waidhofen/Ybbs

Vereinbaren Sie einen persönlichen Beratungstermin mit MMag.a Sylvia Jaidhauser-Schuster

Tel.: 0676/88 044 390

oder Mail: bildungsberatung@transjob.at



KIRCHENBEITRAGSSTELLE

Die nächsten Parteienverkehrszeiten der Kirchenbeitragsstelle:

- Montag, **31. August 2020**
von 8-12 und 14-16 Uhr
im Schloss St. Peter/Au

Telefonisch oder mittels E-Mail sind wir weiterhin erreichbar.

Kirchenbeitragsstelle Region Amstetten

A-3300 Amstetten, Rathausstraße 19

Telefon: 02742 / 32 46 002

Fax: 02742 / 32 46 022

Email: kbamstetten@kirche.at



Finanzkammer der Diözese St. Pölten

Röm. kath. Kirchenbeitragsstelle
Region Amstetten



Unser Familienbetrieb sucht:

Lagerarbeiter

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum sofortigen Eintritt einen Lagerarbeiter.

Wenn Sie sich einer neuen Herausforderung stellen möchten, überdurchschnittliches Engagement und Einsatzfreude selbstverständlich sind, besteht die Voraussetzung für diese Position.

Anforderungen

- präzise Arbeitsweise
- Teamfähigkeit, motiviert und belastbar
- Führerschein C, E
- Staplerschein
- Schweißerfahrung

Bezahlung:

KV-Lohn mind. € 2.172,99 brutto, Überzahlung ist je nach Qualifikation und Erfahrung möglich.

Senden Sie bitte Ihre Bewerbung an:

Mayr-Bau GesmbH
Fr. Mag. Karin Mayr
Seitenstettner Straße 28
4400 Steyr
office@mayr-bau.at
www.mayr-bau.at



Dein handwerkliches Geschick und Dein technisches Verständnis sind bei uns gefragt. Wir bieten Dir, eine anspruchsvolle und abwechslungsreiche Lehre in unserem regionalen Familienbetrieb in den Bereichen Hochbau und/oder Betonbau.

Die Lehrlingsentschädigung im 1. Lehrjahr beträgt € 1.020,39 brutto pro Monat.

Sende uns Deine Bewerbung an:

Mayr-Bau GesmbH
Fr. Mag. Karin Mayr
Seitenstettner Straße 28
4400 Steyr
office@mayr-bau.at
www.mayr-bau.at



Damals bei uns in Biberbach

Umzug der Gemeinde vom Schulhaus in das neue Amtshaus - 25. Jänner 1950

Ende Jänner 1950 konnte die Gemeindeganzlei aus dem Schulgebäude in das neue Amtshaus (mit Feuerwehrdepot) verlegt werden. Ab diesem Zeitpunkt stand der Gemeindebehörde auch eine Wasserleitung und eine Warmwasserheizung zur Verfügung.



Gemeindeamt mit Feuerwehrdepot

Lichterfeier in Biberbach, am 28. Oktober 1952

Am 28. Oktober 1952 fand in Biberbach eine Lichterfeier statt. 42 Gehöfte, meistens im gebirgigen Teil der Gemeinde gelegen, wurden im Zuge der Elektrifizierung an das Lichtnetz der NEWAG angeschlossen. P. Ambros nahm die Segnung des Transformators vor, der an der Abzweigung Kummer – Wildschachen, oberhalb von Oberbartl, steht.

Einschaltungen

Geschätzte Seniorenbundmitglieder!

Der Coronavirus lässt uns nicht viel Spielraum in unseren Aktivitäten, daher ist es laut unserer Vorstandsbesprechung am 9. Juli klar, dass wir weiterhin die Autobusfahrten absagen. Das sind eben unsere Ausflüge, dazu gehört auch die Mauthausenfahrt und die 5-Tagefahrt ins Salzburgerische. Es sind gewisse Auflagen, wie Abstand halten und Mundschutz auch im Bus einzuhalten, daher ist auch die Teilnehmerzahl zur Anmeldung so gering und auch zum verschobenen Termin abgesagt, ich hoffe auf euer Verständnis.

Große Menschenansammlungen wie der Seniorennachmittag sind immer noch nicht erwünscht, (5. August) wir warten auf den Herbst.

Liebe Grüße, euer Obmann Alois



**SEIEN WIR DA, WO WIR GEBRAUCHT WERDEN:
STEHEN WIR ZUEINANDER, HÖREN WIR AUF EINANDER,
GEHEN WIR AUF EINANDER ZU!** *(Bischof Alois Schwarz)*



„Gemma miteinand“

... und erzählen wir bei einem gemütlichen Spaziergang wie's uns geht in diesen wechselhaften Zeiten!

Wer geht von euch mit? Jeder, der mag

Wer geht von uns mit?

Brigitte, Evelyne, Silke, Waltraud & Andreas

Wo treffen wir uns? Am Dorfplatz

Wann gemma?

Donnerstag 30. Juli um 18.00 Uhr

Mittwoch 12. Aug. nach der Abendmesse um 19.30 Uhr

Wir gehen ca. 1 Stunde, bei jedem Wetter.

Keine Anmeldung – wer kommt, ist da!

Wir freuen uns auf euch!





NACHMIETER GESUCHT

Suche Nachmieter für Wohnung (77 m²) in Oismühle 574, teilmöbliert.

Bei Interesse bitte melden unter 0676 53 44 780.

Gemeinsam Wandern am Mostviertler Rundweg 454



Freitag, 7. August 2020

7 Uhr von Weistrach bis Strengberg = 22km

Treffpunkt: Weistrach, Gasthaus Maderthaner, Dorf 2

Treffpunkt für Wanderer aus Biberbach beim Dorfcave Schneller um 6:45 Uhr

Bus für Anfahrt und Rückfahrt nach Biberbach vorhanden

Freitag, 4. September 2020

7 Uhr von Strengberg nach Stephanshart = 26km

Treffpunkt: Strengberg, Gasthaus „Zum schwarzen Rössl“, Fam. Pambalk-Blumauer

Treffpunkt für Wanderer aus Biberbach beim Dorfcave Schneller um 6:45 Uhr

Bus für Anfahrt und Rückfahrt nach Biberbach vorhanden

Wer Interesse hat mitzumachen, soll sich bei Karl Kammerhofer

Tel.: 07476/8392 melden.

Einladung zum USC BAMBINI TRAINING



Du hast Interesse am Fußball und Sport im Allgemeinen?

Wir freuen uns über deine Teilnahme!

Alter: Jungs & Mädels zwischen 4 - 6 Jahren
Wann: ab 07.08.2020 | 16:30 Uhr
Wo: Peter Lisec Stadion Biberbach
Trainer: Tobias Kirchstetter | 0677 616 123 96
 Stefan Tempelmayr | 0664 750 158 00
Utensilien: Sportschuhe, Sportbekleidung
Anmeldedaten: Name & Alter des Kindes
 Name & Handy Nr. Bezugsperson

Trainingsziele:

- ⚽ Spaß am Ballspiel vermitteln
- ⚽ in spielerischer Form den fliegenden, rollenden, und springenden Ball kennenlernen
- ⚽ kleine, freie Ballspiele in Gruppen
- ⚽ Ball-werfen, -fangen und -schießen lernen
- ⚽ motorische, koordinative Fähigkeiten mit dem Ball stärken

Anmeldungen & Informationen bei den Trainern (auch per SMS möglich) | Weitere Trainingstermine werden auf SMS Anfragen beantwortet!



Freizeitticket: € 19,90
Freizeitticket Plus: € 25,70

Freizeitticket JETZT NEU

Unterwegs in der Ostregion

Tageskarte für Wien, Niederösterreich und das Burgenland an Samstagen, Sonn- oder Feiertagen

Freizeitticket

gültig in NÖ und BGLD auf allen Regionalbussen des VOR und in Nah- und Regionalverkehrszügen der Verbundunternehmen*

Freizeitticket Plus

gültig in Wien, NÖ und BGLD auf allen Regionalbussen des VOR und in Nah- und Regionalverkehrszügen der Verbundunternehmen* sowie auf den Wiener Linien

Bonus

Zwei Kinder bis zum 15. Lebensjahr sowie ein Hund dürfen gratis mitgenommen werden

* ausgenommen Züge der Mariazellerbahn



www.vor.at



KINO AM SCHLOSS

st. peter in der au
12. - 16. August 2020

Mittwoch, 12.8.

KAVIAR

Komödie, Ö 2019

Donnerstag, 13.8.

Aladdin

Fantasy USA 2019

Freitag, 14.8.

YESTERDAY

Musikkomödie, UK 2019

Samstag, 15.8.

NIGHT LIFE

Komödie, D 2020

Sonntag, 16.8.

TRAUMFABRIK

Drama, D 2019

Filmstart um 21 Uhr, Vorprogramm ab 19 Uhr

Karten: Gemeindefest St. Peter/Au, Café Beranek, Trafik Bähre
Erwachsene VVK €5,-/AK €8,- // Kinder VVK €3,-/AK €5,-

Bitte informieren Sie sich vor dem Besuch der Veranstaltung über die aktuellen Covid-19-Richtlinien auf www.stpeterau.at

HAARSCHNEIDER

mein friseur im mostviertel

— T A N Z E R & T A N Z E R —



ANGEBOTE

- Professionelle Beratung
- Hairstyling Herren / Damen / Kinder
- Basisfarbbehandlung / kreative Farbtechniken
- Haarverdichtung / Haarverlängerung
- Dauerhafte Umformung / Permanentglättung
- SOS RECOVERY TREATMENT (repariert geschädigtes Haar)
- Make-Up / Airbrush Make-Up / Permanent Make-Up
- Wimpernverlängerung
- Spezielle Hochzeitsangebote (Homeservice)

FILIALEN:

Haarschneider Böhlerwerk - Zentrale
Dr. Theodor-Körnerhof 7, 3333 Böhlerwerk | +43(0)7442/66309

Haarschneider Wallsee - NÖ Landespflegeheim
Ardaggerstraße 12, 3313 Wallsee | +43(0)676/812 750 823

Haarschneider Allhartsberg - Kommunikationszentrum
Markt 48, 3365 Allhartsberg | +43(0)7448/21519

Haarschneider Weistrach - Kulturhof
Pfarrsiedlung 9, 3351 Weistrach | +43(0)7477/49028

KONTAKT: office@haarschneider-mostviertel.at | www.haarschneider-mostviertel.at | [f / haarschneider](https://www.facebook.com/haarschneider) | [ig / haarschneider_mostviertel](https://www.instagram.com/haarschneider_mostviertel)



PEUGEOT BONJOUR SOMMER



JETZT BIS ZU
€ 6.000,- KUNDENVORTEIL
AUF SOFORT VERFÜGBARE NEUWAGEN*

MOTION & e-MOTION



PEUGEOT

* Maximal Bonus setzt sich zusammen aus Eintauschbonus, Lagerbonus auf lagernde Fahrzeuge und Händlerbeteiligung sowie Finanzierungsbonus (Höhe modellabhängig, bei Finanzierung über die PSA Bank Österreich); € 500,- Servicebonus (bei Abschluss eines PEUGEOT Optiway Service) und € 500,- Versicherungsbonus bei Abschluss eines Versicherungs Vorteilssets, bestehend aus Kfz Haftpflicht-, Kasko und Insassenunfallversicherung, über die PSA Autoversicherung, GARANTA Versicherungs AG Österreich). Mindestlaufzeit 36 Monate. Alle Angebote gültig für Konsumenten bei Kauf eines Neuwagens bis 31. 08. 2020. Weitere Details bei Ihrem teilnehmenden PEUGEOT Händler. Symbolfoto.

PEUGEOT THIRD PARTY TOTAL WLTP Gesamtverbrauch: 4,5 – 6,8 l/100 km, CO₂-Emission: 118 – 162 g/km.



Schubertplatz 2, 3361 Aschbach | www.illich.at
Tel +43 (0)7476 77229 | Fax-DW 40 | office@illich.co.at





ÄRZTENOTDIENST IM AUGUST 2020

01./02.	Dr. Roland GROISS	St. Peter/Au	07477/ 42 606
08./09.	Dr. Ernst DERFLER	Seitenstetten	07477/ 43 31 10
15./16.	Dr. Markus KERNINGER	Biberbach	07476/ 82 00
22./23.	Dr. Dagmar SCHNEIDER	Ertl	07477/ 20 120
29./30.	Dr. Sonja GRIESSENBERGER	Seitenstetten	07477/ 43 31 10
01./02.	Dr. Manfred TROLL	Kematen/Ybbs	07448/ 23 22
08./09.	Dr. Christian HINTERDORFER	Allhartsberg	07448/ 59 955
15./16.	Dr. Gerhard MAYRHOFER	Rosenau	07448/ 25 00
22./23.	Dr. Bernhard ZÖCHMANN	Neuhofen/Ybbs	07475/ 59 003
29./30.	Dr. Gerhard MAYHOFER	Rosenau	07448/ 25 00

ZAHNÄRZTENOTDIENST IM AUGUST 2020

01./02.	Dr. Simone BRUNNBAUER	Wallsee	07433/ 23 60
08./09.	Dr. Ingrid MÜLLER	Ybbs/Donau	07412/ 52 461
15./16.	DDr. Peter HIDASI	Oed	07478/ 23 766
22./23.	MUDr. Igor HERZOG	Neumarkt/Ybbs	07412/ 58 98 56
29./30.	Dr. med. dent. Christopher RITT	St. Peter/Au	07477/ 42 329

APOTHEKEN-BEREITSCHAFT

Informationen zum aktuellen Bereitschaftsdienst des jeweiligen Tages erhalten Sie unter der Apotheken-Hotline: 1455 bzw. www.apothekerkammer.at.
Der Apothekerruf ist rund um die Uhr zum Ortstarif erreichbar.

MUTTERBERATUNG

Im August findet noch keine Mutterberatung statt! Start voraussichtlich im September.

ORDINATIONSZEITEN DR. KERNINGER

MO	07:30 - 12:30 Uhr
DI	07:00 - 12:30 Uhr
MI	13:30 - 17:30 Uhr
DO	geschlossen
FR	07:00 - 12:30 Uhr

Tel.: 07476/82 000

Um telefonische Voranmeldung wird dringend gebeten.
Wir bitten Sie die aktuellen Vorsichtsmaßnahmen einzuhalten.

VERANSTALTUNGEN IM AUGUST

15.08. Kräuterweihe mit den Bäuerinnen und der Goldhaubengruppe in der Pfarrkirche

Aufgrund der Corona-Pandemie finden noch keine weiteren Veranstaltungen statt!

Unser Weg zurück.

Der beste Schutz ist und bleibt die Eigenverantwortung:

- Abstand halten
- Hände waschen
- Mund-Nasen-Schutz tragen

Schau auf dich, schau auf mich.

Bundesregierung